



**Conferencia de las Partes en calidad de reunión
de las Partes en el Acuerdo de París**

**Informe de la Conferencia de las Partes en calidad
de reunión de las Partes en el Acuerdo de París
sobre la segunda parte de su primer período de sesiones,
celebrada en Bonn del 6 al 18 de noviembre de 2017**

**Primera parte
Deliberaciones**

Índice

	<i>Párrafos</i>	<i>Página</i>
I. Apertura del período de sesiones (tema 1 del programa)	1–2	3
II. Cuestiones de organización (tema 2 del programa).....	3–17	3
A. Aprobación del programa	3	3
B. Aplicación del reglamento de la Conferencia de las Partes	4	3
C. Elección de miembros adicionales de la Mesa.....	5–6	3
D. Organización de los trabajos.....	7–10	4
E. Situación de la ratificación del Acuerdo de París	11–12	4
F. Aprobación del informe sobre las credenciales	13–14	4
G. Asistencia.....	15–16	5
H. Documentación.....	17	5
III. Asuntos relacionados con la aplicación del Acuerdo de París (tema 3 del programa)		5
IV. Fase de alto nivel (tema 4 del programa)		5
V. Otros asuntos (tema 5 del programa)		5
VI. Conclusión del período de sesiones (tema 6 del programa)	18–21	5
A. Aprobación del informe de la Conferencia de las Partes en calidad de reunión de las Partes en el Acuerdo de París	19	5
B. Clausura del período de sesiones	20–21	6



Anexo

Partes en el Acuerdo de París, Partes en la Convención que son observadores en el Acuerdo de París y Estados observadores que asistieron a la segunda parte del primer período de sesiones de la Conferencia de las Partes en calidad de reunión de las Partes en el Acuerdo de París.....	7
--	---

Segunda parte
Medidas adoptadas por la Conferencia de las Partes en calidad de reunión de las Partes en el Acuerdo de París en la segunda parte de su primer período de sesiones

Resolución adoptada por la Conferencia de las Partes en calidad de reunión de las Partes en el Acuerdo de París

Resolución

2/CMA.1 Agradecimiento al Gobierno de la República Federal de Alemania y a la población de la ciudad de Bonn.....	9
---	---

I. Apertura del período de sesiones

(Tema 1 del programa)

1. El primer período de sesiones de la Conferencia de las Partes en calidad de reunión de las Partes en el Acuerdo de París (CP/RA), convocado de conformidad con el artículo 16, párrafo 6, del Acuerdo de París, fue reanudado para la celebración de su segunda parte en Bonn (Alemania) el 6 de noviembre de 2017, durante la Conferencia de las Naciones Unidas sobre el Cambio Climático, por el Sr. Frank Bainimarama, Presidente de la CP/RA 1.2¹.

2. Inmediatamente después de la reanudación tuvo lugar una sesión plenaria conjunta de la Conferencia de las Partes (CP), la Conferencia de las Partes en calidad de reunión de las Partes en el Protocolo de Kyoto (CP/RP) y la CP/RA, en la que se formularon declaraciones de apertura².

II. Cuestiones de organización

(Tema 2 del programa)

A. Aprobación del programa

(Subtema 2 a) del programa)

3. La CP/RA aprobó el programa de su primer período de sesiones en su quinta sesión, celebrada el 16 de noviembre de 2016³. El programa aprobado y sus anotaciones figuran en el documento FCCC/PA/CMA/2017/1.

B. Aplicación del reglamento de la Conferencia de las Partes

(Subtema 2 b) del programa)

4. En la octava sesión, celebrada el 6 de noviembre, el Presidente recordó que, de conformidad con el artículo 16, párrafo 5, del Acuerdo de París y la decisión 2/CMA.1, el proyecto de reglamento de la CP se aplicaría *mutatis mutandis* en relación con el Acuerdo de París.

C. Elección de miembros adicionales de la Mesa

(Subtema 2 c) del programa)

5. La CP/RA examinó este subtema en la 8ª sesión y también en la 18ª, celebrada el 18 de noviembre. En la 18ª sesión, el Presidente señaló a la CP/RA que un candidato para integrar la Mesa propuesto por los Estados de Asia y el Pacífico representaba a una Parte en la Convención que todavía no era Parte en el Acuerdo de París, y que, por consiguiente, la CP/RA elegiría a un nuevo miembro de la Mesa que representase a una Parte en el Acuerdo de París.

6. A propuesta del Presidente, la CP/RA instó a los Estados de Asia y el Pacífico a que presentaran la candidatura pendiente a la Secretaría Ejecutiva lo antes posible, y a más tardar el 31 de enero de 2018. Una vez que la Secretaría Ejecutiva hubiera recibido el

¹ La CP/RA 1.2 se celebró conjuntamente con el 23^{er} período de sesiones de la Conferencia de las Partes (CP) y el 13^{er} período de sesiones de la Conferencia de las Partes en calidad de reunión de las Partes en el Protocolo de Kyoto (CP/RP). Las deliberaciones de la CP y de la CP/RP figuran en informes aparte (FCCC/CP/2017/11 y FCCC/KP/CMP/2017/7, respectivamente). Las referencias a las declaraciones y el discurso de bienvenida que se pronunciaron en la inauguración de la conferencia figuran en el informe de la CP.

² Véase el documento FCCC/CP/2017/11, párr. 38.

³ FCCC/PA/CMA/2016/3, párr. 4.

nombre que faltaba, el miembro se consideraría elegido en la CP/RA 1.2, de conformidad con la práctica establecida⁴.

D. Organización de los trabajos

(Subtema 2 d) del programa)

7. En la octava sesión, el Presidente señaló a la atención de la CP/RA las anotaciones⁵ al programa y propuso que la CP/RA siguiera la organización de los trabajos acordada por la CP⁶.

8. La CP/RA convino en proceder de acuerdo con la propuesta formulada por el Presidente.

9. El 17 de noviembre, el Presidente organizó una sesión conjunta de la CP y la CP/RA, que constituyó la 11ª sesión de la primera y la 17ª sesión de la segunda, para examinar los progresos realizados en la aplicación del programa de trabajo dimanante del Acuerdo de París⁷.

10. Además, el Presidente organizó una reunión plenaria oficiosa de evaluación el 11 de noviembre para examinar los progresos realizados durante la primera semana de la Conferencia y para escuchar las opiniones de las Partes sobre la manera de avanzar en los trabajos durante la segunda semana a fin de lograr resultados satisfactorios⁸.

E. Situación de la ratificación del Acuerdo de París

(Subtema 2 e) del programa)

11. En la octava sesión, el Presidente informó a la CP/RA de que, a 6 de noviembre de 2017, 168 Estados que eran Partes en la Convención habían ratificado el Acuerdo de París.

12. A propuesta del Presidente, la CP/RA tomó nota de esa información e invitó a las Partes en la Convención que aún no lo hubieran hecho a que ratificaran cuanto antes el Acuerdo de París.

F. Aprobación del informe sobre las credenciales

(Subtema 2 f) del programa)

13. En la 18ª sesión, el Presidente hizo referencia al informe sobre las credenciales⁹, en el que se indicaba que la Mesa, de conformidad con el artículo 20 del proyecto de reglamento que se aplicaba, había examinado y aprobado las credenciales de los representantes de las Partes.

14. En la misma sesión, la CP/RA, basándose en el informe de la Mesa y en las credenciales adicionales proporcionadas, aprobó las credenciales de las Partes que asistían al período de sesiones¹⁰.

⁴ La lista de miembros de la Mesa de la CP 23, la CP/RP 13 y la CP/RA 1.2 figura en el documento FCCC/CP/2017/11, párr. 17.

⁵ FCCC/PA/CMA/2017/1.

⁶ FCCC/CP/2017/11, párrs. 19 y 25 a 30.

⁷ Véase <https://unfccc.cloud.streamworld.de/webcast/joint-11th-meeting-of-the-cop-and-17th-meeting-of->. En el documento FCCC/CP/2017/11, párr. 66, figura un resumen.

⁸ Véase <https://unfccc.cloud.streamworld.de/webcast/informal-stocktaking-plenary-by-the-president>.

⁹ FCCC/CP/2017/10–FCCC/KP/CMP/2017/7–FCCC/PA/CMA/2017/2.

¹⁰ La lista de las credenciales adicionales presentadas con posterioridad a la publicación del informe sobre las credenciales figura en el documento FCCC/CP/2017/11, párr. 46.

G. Asistencia

15. Asistieron al período de sesiones de Bonn representantes de 168 Partes en el Acuerdo de París, 26 Partes en la Convención que son observadores en el Acuerdo de París y 1 Estado observador. La lista de los participantes figura en el anexo¹¹.

16. De conformidad con la decisión 2/CMA.1, la decisión adoptada por la CP sobre la admisión de organizaciones observadoras también se aplica a la CP/RA. La lista de las nuevas organizaciones observadoras admitidas a los períodos de sesiones de la CP, la CP/RP y la CP/RA figura en el documento FCCC/CP/2017/2¹².

H. Documentación

17. Los documentos que tuvo ante sí la CP/RA en la segunda parte de su primer período de sesiones pueden consultarse en el sitio web de la Convención Marco¹³.

III. Asuntos relacionados con la aplicación del Acuerdo de París

(Tema 3 del programa *no examinado*)

IV. Fase de alto nivel

(Tema 4 del programa)¹⁴

V. Otros asuntos

(Tema 5 del programa *no examinado*)

VI. Conclusión del período de sesiones

(Tema 6 del programa)

18. El 18 de noviembre, durante la celebración conjunta de la 15ª sesión de la CP, la 14ª sesión de la CP/RP y la 19ª sesión de la CP/RA, formularon declaraciones de clausura representantes de grupos de Partes y de organizaciones observadoras¹⁵.

A. Aprobación del informe de la Conferencia de las Partes en calidad de reunión de las Partes en el Acuerdo de París

(Subtema 6 a) del programa)

19. En la 20ª sesión, celebrada el 18 de noviembre, la CP/RA examinó el proyecto de informe sobre la segunda parte de su primer período de sesiones y, a propuesta del Presidente, autorizó al Relator a ultimar el informe del período de sesiones, bajo la dirección del Presidente y con la asistencia de la secretaría.

¹¹ La lista de representantes del sistema de las Naciones Unidas, de organizaciones intergubernamentales y de organizaciones no gubernamentales que asistieron al período de sesiones de Bonn figura en el documento FCCC/CP/2017/11, párr. 48.

¹² Las deliberaciones completas sobre el subtema del programa de la CP relativo a la admisión de organizaciones observadoras figuran en el documento FCCC/CP/2017/11, párr. 18.

¹³ http://unfccc.int/meetings/bonn_nov_2017/session/10378/php/view/documents.php y http://unfccc.int/meetings/bonn_nov_2017/in-session/items/10495.php.

¹⁴ Véase el documento FCCC/CP/2017/11, párrs. 154 a 159.

¹⁵ Véase el documento FCCC/CP/2017/11, párrs. 163 a 165.

B. Clausura del período de sesiones

(Subtema 6 b) del programa)

20. En la 20ª sesión, a propuesta del Presidente, la CP/RA aprobó la resolución 2/CMA.1, titulada “Agradecimiento al Gobierno de la República Federal de Alemania y a la población de la ciudad de Bonn”.

21. En la misma sesión, el Presidente observó que la CP/RA había concluido su labor de la segunda parte de su primer período de sesiones y que reanudaría el primer período de sesiones en su tercera parte, coincidiendo con la CP 24 y la CP/RP 14 (diciembre de 2018).

Anexo

Partes en el Acuerdo de París, Partes en la Convención que son observadores en el Acuerdo de París y Estados observadores que asistieron a la segunda parte del primer período de sesiones de la Conferencia de las Partes en calidad de reunión de las Partes en el Acuerdo de París

[Inglés únicamente]

A. Parties to the Paris Agreement

Afghanistan	Cook Islands	India
Albania	Costa Rica	Indonesia
Algeria	Côte d'Ivoire	Ireland
Andorra	Croatia	Israel
Antigua and Barbuda	Cuba	Italy
Argentina	Cyprus	Jamaica
Armenia	Czechia	Japan
Australia	Democratic People's Republic of Korea	Jordan
Austria	Denmark	Kazakhstan
Azerbaijan	Djibouti	Kenya
Bahamas	Dominica	Kiribati
Bahrain	Dominican Republic	Lao People's Democratic Republic
Bangladesh	Ecuador	Latvia
Barbados	Egypt	Lesotho
Belarus	El Salvador	Liechtenstein
Belgium	Estonia	Lithuania
Belize	Ethiopia	Luxembourg
Benin	European Union	Madagascar
Bhutan	Fiji	Malawi
Bolivia (Plurinational State of)	Finland	Malaysia
Bosnia and Herzegovina	France	Maldives
Botswana	Gabon	Mali
Brazil	Gambia	Malta
Brunei Darussalam	Georgia	Marshall Islands
Bulgaria	Germany	Mauritania
Burkina Faso	Ghana	Mauritius
Cabo Verde	Greece	Mexico
Cambodia	Grenada	Micronesia (Federated States of)
Cameroon	Guatemala	Monaco
Canada	Guinea	Mongolia
Central African Republic	Guyana	Morocco
Chad	Haiti	Myanmar
Chile	Honduras	Namibia
China	Hungary	Nauru
Comoros	Iceland	
Congo		

Nepal	Saint Lucia	Switzerland
Netherlands	Saint Vincent and the Grenadines	Tajikistan
New Zealand	Samoa	Thailand
Niger	Sao Tome and Principe	Timor-Leste
Nigeria	Saudi Arabia	Togo
Niue	Senegal	Tonga
Norway	Serbia	Tunisia
Pakistan	Seychelles	Turkmenistan
Palau	Sierra Leone	Tuvalu
Panama	Singapore	Uganda
Papua New Guinea	Slovakia	Ukraine
Paraguay	Slovenia	United Arab Emirates
Peru	Solomon Islands	United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland
Philippines	Somalia	United States of America
Poland	South Africa	Uruguay
Portugal	Spain	Vanuatu
Qatar	Sri Lanka	Venezuela (Bolivarian Republic of)
Republic of Korea	State of Palestine	Viet Nam
Republic of Moldova	Sudan	Zambia
Romania	Swaziland	Zimbabwe
Rwanda	Sweden	
Saint Kitts and Nevis		

B. Parties to the Convention that are observers to the Paris Agreement

Angola	Lebanon	Suriname
Burundi	Liberia	Syrian Arab Republic
Colombia	Libya	The former Yugoslav Republic of Macedonia
Democratic Republic of the Congo	Montenegro	Turkey
Equatorial Guinea	Mozambique	United Republic of Tanzania
Guinea-Bissau	Nicaragua	Uzbekistan
Iran (Islamic Republic of)	Oman	Yemen
Iraq	Russian Federation	
Kuwait	South Sudan	
Kyrgyzstan		

C. Observer States

Holy See

Segunda parte
Medidas adoptadas por la Conferencia de las Partes
en calidad de reunión de las Partes en el Acuerdo
de París en la segunda parte de su primer período
de sesiones

Resolución 2/CMA.1

Agradecimiento al Gobierno de la República Federal
de Alemania y a la población de la ciudad de Bonn

Resolución presentada por Fiji

La Conferencia de las Partes, la Conferencia de las Partes en calidad de reunión de las Partes en el Protocolo de Kyoto y la Conferencia de las Partes en calidad de reunión de las Partes en el Acuerdo de París,

Habiéndose reunido en Bonn del 6 al 17 de noviembre de 2017 en la sede de la secretaría,

1. *Expresan su profundo agradecimiento* al Gobierno de la República Federal de Alemania por haber hecho posible la celebración en Bonn del 23^{er} período de sesiones de la Conferencia de las Partes, del 13^{er} período de sesiones de la Conferencia de las Partes en calidad de reunión de las Partes en el Protocolo de Kyoto y de la 2^a parte del 1^{er} período de sesiones de la Conferencia de las Partes en calidad de reunión de las Partes en el Acuerdo de París;

2. *Piden* al Gobierno de la República Federal de Alemania que transmita a la ciudad y a la población de Bonn el agradecimiento de la Conferencia de las Partes, de la Conferencia de las Partes en calidad de reunión de las Partes en el Protocolo de Kyoto y de la Conferencia de las Partes en calidad de reunión de las Partes en el Acuerdo de París por su hospitalidad y por la cálida acogida que han dispensado a los participantes.

20^a sesión plenaria
18 de noviembre de 2017
